

FÜGGETLEN UJSÁG

MEZŐGAZDASÁGI, SZÖVETKEZETI ÉS TÁRSADALMI KÉPES HETILAP,
GAZDASÁGI EGYESÜLETEK ORSZÁGOS SZÖVETSÉGÉNEK KÖZLÖNYE A MAGYAR NÉP SZÁMÁRA

Egészévre 6 korona
Félévre 3 korona
Negyedévre 1 korona 50 fillér
Egyes szám ára 14 fillér.

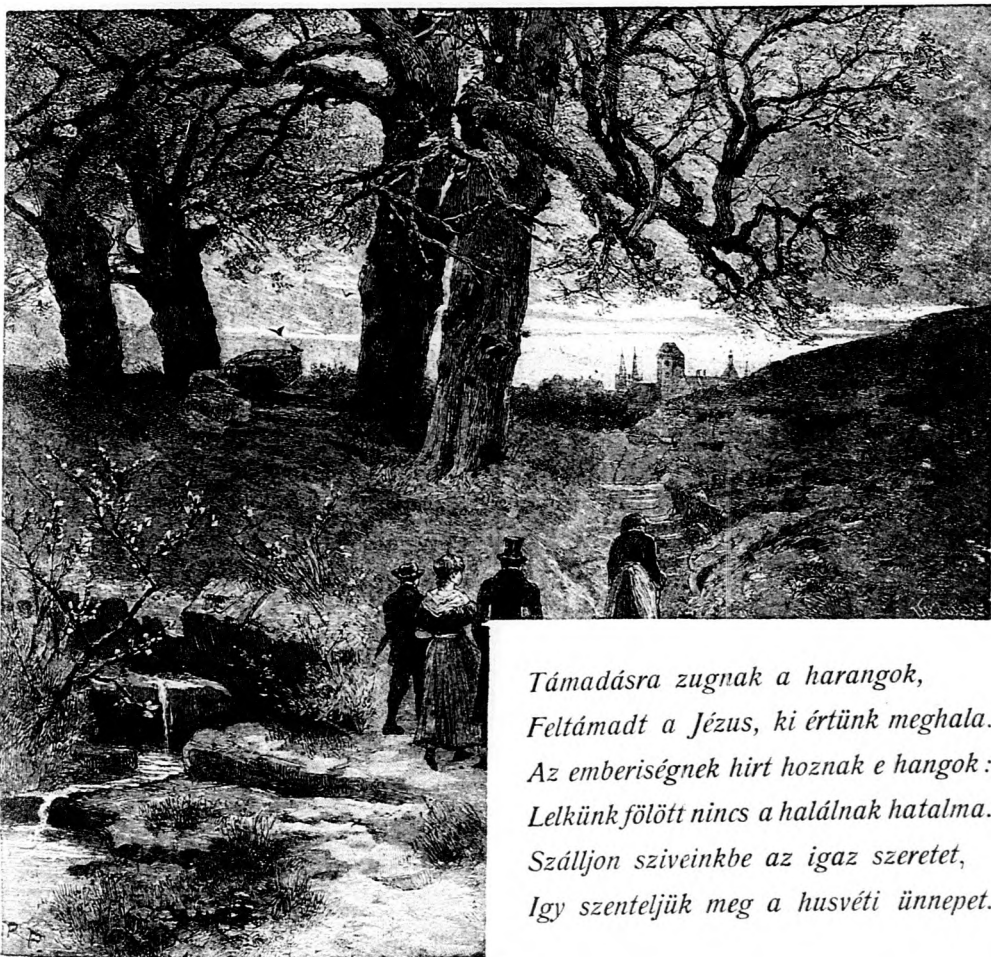
MEGJELEN MINDEN VASÁRNAP.

Felelős szerkesztő:
SZILASSY ZOLTÁN
az Orsz. Magy. Gazd. Egyesület szerkesztő-titkára.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BUDAPEST,
IX. ker., Üllői-út 25. szám. (Köztelek).



HUSVÉT 1904.



Támadásra zognak a harangok,
Feltámadt a Jézus, ki értünk meghala.
Az emberiségnek hirt hoznak e hangok:
Lelkünk fölött nincs a halálnak hatalma.
Szálljon sziveinkbe az igaz szeretet,
Igy szenteljük meg a husvéti ünnepet.

Zugnak a harangok
Menjünk a templomba.
Szálljon ajkainkról
Köszöno zsolozsma,
Szálljon hálaének
Fel az Égurához,
Hogy nem vagyunk kötve
Le a föld porához.
Meváltott a Jézus
Az örök életre,
Tisztulva száll lelkünk
A magas menyekbe.
Tisztulásunk tüze
Az igaz szeretet,
Ez megszentel minket,
Ez a menybe vezet.
Szeretet a szivben
A menyei váltság . . .
A jó cselekedet:
A legszebb imádság.

Sz. B.

Jobb és megbízhatóbb magvakat

nem is ajánlhatunk mint a minöket 30 év óta

MAUTHNER ÖDÖN császár és királyi udvari szállító
magkereskedésében k a p h a t. <<

Husvét.

Ezerkilencszáznegy esztendővel ezelőtt született meg Bethlehem egyik barlang-istállójában az isteni akarat megtestesülése, aki az ó-világ pogány bálványait ledöntvén, azok romjai fölött fölépíté az új világot, melynek az érzelmek legnemesebbikét, az Isten és embertársaink iránt való szeretetet tette hitévé, vallásává. Ezernyolcszázhetvenegy esztendővel ezelőtt az emberiséget megváltó Istenember, a jeruzsálemi Koponyák-hegyén szenvedett kinhalálával szentelte meg azt a hitet, mely ma a föld milliőinak hitvallása. Három nappal később, husvét vasárnapján, a hitetlen, elvakított néptömeg által megölni vélt isteni akarat feltörte sirjának kőfalazatait, kiszállt a harmadnapos éjből s az égből lezúgó harsonák is hirdették a világnak:

— Feltámadott!

A világ, az emberiség legnagyobb és legfölségebb tragédiája ezzel az Igazság diadalmát emelte mennybéli magasra. Feltámadott! Ezért a keresztény husvét az Igazság ujjászületésének diadalünnepe, mely közel két évezred óta el nem muló fényt áraszt a mindenségre.

Ezen a napon az emberiség nagy átváltozásának nagy eseményei jutnak agyunknak sejtjei közé. Mi volt a názáreti trágédiája s eszméinek győzelme előtt? Csak zsarnokok voltak és rabszolgák. A vérben gázoló gonoszság trónolt a világrészeket uraló hatalom trónján s az emberiség nagy része bilincseket hordott a testén, a lelkén és szabadnak teremtett akaratán. És ekkor tünt fel dicsfényben a názáreti vérevel megöntözött kereszt. És megváltozott vala minden. A feltámadott Krisztus lényének varázsa megoszlott a népek, nemzetek lelkeiben. S így lön, hogy azok a nemzettestek, melyeket csak a pogány zsarnoki önkény láncai fűztek együvé, szétfoszlottak, eltűntek a föld színéről. S így lön, hogy viszont a föld ama népei, melyek hitük, állami létük és törvényeik alapját a keresztény civilizációban keresték, keresik és arra alapíták — küzdve bár ezernyi véres harcot — élnek és erőben, számban gyarapodnak.

Mikor az egyház az Ő feltámadását ünnepli, előnkbe tolul a kérdés, hogy elérkezik-e immár a magyarok feltámadásának, új életre kelésének ragyogó ünnepnapja is? Révedező szemünk pillantása, ha ma a jelenbe s a közeljövőbe tekint, nem a feltámadást, de a sivárság képét mutatja. Pusztul az ezredéves magyarság. Földje

idegen kézbe, maga idegen bujdosásba kerül. Az ország hatalmas, viharedzett fölgyét a gyökerén rágódó férgek igyekeznek kidönteni. Az egyenlenség, a hazátlan nemzetköziség. Jogos nemzeti kívánságaink elé akadályok gördülnek. Falvaink lakatlanná válnak s a leszegezett ablaku házak olyanok, akár a vértanuk kifosztott koporsói...

Lesz-e ebből a szomorú helyzetből nemzeti feltámadásunk? Mi még nem veszítettük el hitünket s hiszünk ebben az önerőnkől való nemzeti feltámadásban. Abban, amire a természet tanítja a földmivest. Vetése letörik, de újra kizöldül. Öröme ma meghal, de holnap újra fölébred, épp úgy, mint aki e napon feltámadott. Feltámadunk. Hallgasd csak te földet munkáló magyar, erről szól hozzád a költő és az apáid verejtékével, vérevel megáztatott rög nevében:

Pacsirtaszóra felsóhajt a föld,
Az anyaföld, az éltető:
Hasítsd, hasítsd ekéddel a barázdát,
Munkálkodjál szántó-vető!
Hasítsd, hasítsd apáid örökét,
Szántsd fel őseidnek szent porát,
Hogy álmuk szép legyen, mosolygó:
Rengő kalász, ringó virág!
Hallod-e barna hantjaim közt
Itt is, ott is egy-egy szivdobbanás?
Hallod-e a pacsirta énekét:
Feltámadás! Feltámadás!

ORSZÁGGYÜLÉS.

Az elmúlt héten folytatta és a husvétüi vakációig be is fejezte a magyar országgyűlés tanácskozásait. Ment gyorsan minden, mint a karikacsapás. A múlt szerdán két napi vita után általánosságban és részleteiben is megszavazták az 1903-ik évi költségvetési javaslatot s a költségvetésre megadták a kormánynak a felhatalmazást.

A költségvetési vita során *Lovászy* Márton és *Nessi* Pál mondtak tartalmas beszédeket.

Szerdán terjesztette be *Rosenberg* Gyula előadó az Olaszországgal kötött ideiglenes kereskedelmi szerződési törvényjavaslatról szóló gazdasági és pénzügyi bizottsági jelentést, továbbá a Németországgal és Olaszországgal megindítandó tárgyalásokra vonatkozó javaslatot, azzal a kérdéssel, hogy az utóbbit a pénzügyi bizottság véleményes meghallgatása nélkül tüzzék tárgyalásra.

A költségvetési javaslat letárgyalása után a Horvátországgal kötendő kiegyezési javaslat tárgyalásába fogtak.

Neményi Ambrus előadó rövid ismertetése után *Barta* Ödön bírálta magyar szempontból a javaslatot, melyet sem ő, sem pártja nem szavaz meg.

Csütörtökön megszavazták a horvát pénzügyi egyezmény megkötésére vonatkozó javaslatot, melyben Magyarország újabb három millió koronával van megterhelve.

A legjobb minőségű **háztartási és gazdasági cikkek, hamisítatlan jó italok a legkedvezőbb áron** a fogyasztási szövetkezetek útján szerezhetők meg. A melyik faluban fogyasztási szövetkezetet akarnak létesíteni, a mozgalom kezdeményezői forduljanak utbaigazításért a

„Hangya“, a Magyar Gazdaszövetség Fogyasztási és Értékesítő Szövetkezetéhez

BUDAPEST, VIII., Baross-utca 10. szám.

Azután a tisztviselők szolgálati biztosítékának, kauciójának megszüntetésére vonatkozó törvényjavaslat tárgyalására került a sor és hosszú idők óta ez volt az első eset, hogy egyhangulag fogadtak el egy törvényjavaslatot. Maguk az ellenzéki szónokok is hangsúlyozták, hogy a törvényjavaslat humánus célzatu és ezért készséggel járultak hozzá annak elfogadásához, csupán azt kérték, hogy a kormány a régi óvadékok visszafizetését öt év alatt teljesítse, amely kérelemhez a kormány szívesen hozzájárult.

Pénteken Gyümölcsoltó boldogasszony ünnepe miatt nem volt tanácskozás, szombaton pedig az ünnepek előtti utolsó ülést tartotta meg, ugy a képviselőház mint a főrendiház. A képviselőházban a letárgyalt törvényjavaslatok harmadszori olvasása után *Nessi* Pál terjesztett elő interpellációt a Balaton lecsapolásáról elterjedt hírek tárgyában, amire a földmivelésügyi miniszter azonnal megnyugtató választ adott, amelyet a Ház egyhangulag tudomásul vett.

Megállapították az elnök javaslatára a Ház husvétii szünetét is, amely április 12-ig tart. Ez az ülés is azonban csak formális lesz, amennyiben ekkor állapítják meg majd a szünet utáni munka programját.

A képviselők ezzel, mint az apostolok elosztottak az ország minden irányában, kormánypártiak és ellenzékiek köszöntvén egymást.

— Boldog ünnepeket!

A méltóságos főrendek rövid másfélóra alatt három törvényjavaslatot tárgyaltak le.

Az indemnyti-javaslat tárgyalásánál *Zichy* Nándor gróf bizalmi szempontból, *Prónay* Dezső báró pedig általános politikai szempontból beszélt a javaslat ellen, míg a javaslat védelmére *Keglevich* István gróf mondott beszédet. A két ellenzéki beszédre *Tisza* István gróf miniszterelnök válaszolt, ami után a főrendek ugy általánosságban, mint részleteiben megszavazták a javaslatot.

Ugyancsak röviden végeztek az ujonejutalék s az ujonek megajánlásáról szóló két törvényjavaslatlaltal is. Mind a két javaslatnál báró *Prónay* Dezső mondott ellenzéki beszédet. Mindegyik felszólalásra *Tisza* István miniszterelnök válaszolt.

Végül aztán a főrendiház a javaslatokat ugy általánosságban, mint részleteiben megszavazta.

Miután pedig munka után édes a nyugalom, a képviselőkkel együtt a főrendiek is hazautaztak a husvétii szent napokat ünnepelni.

Kereskedelmi tanfolyam gazdák részére.

A magyar gazdatársadalom szive: az Országos Magyar Gazdasági Egyesület. Mint a szivből a vérkeringés, úgy indul ki a magyar gazdát életető, támogató erők csatornája az OMGE.-ből. Az elmúlt évek óriás munkái után, mint a szegedi és a pozsonyi mezőgazdasági kiállítások, az országsszerte rendezett ki-vándorlási kongresszusok és más gazdasági mozgalmak százai sem merítették ki a gazdatársadalom központját. Az idén egy eddig nem gyakorolt mozgalmat indítottak: a *kereskedelmi tanfolyamot gazdák részére*. Mult hét vasárnapján zárták be az első előadási sorozatot a Köztelek székháza nagytermében. A kezdet igen nehéz volt, de azért sikerült. Közel félszáz gazda hallgatta meg a négynapos kereskedelmi tanfolyamot, melyben igen hasznos dolgokat tanultak. A sorrend igen változatos volt. 1. Mezőgazdasági politika. 2. Terményértékesítés. 3. Allat-

értékesítés. 4. Hitelügy. 5. Biztosítás. 6. Vasuti díj-szabások. 7. Árisme. Az előadást az ország első szakemberei tartották és előadások után kiránduló-sokat szerveztek a közvágóhidra, a sertésközvágó-hidra, tenyészállatvásárra, budafoki mintapince megtekintésére. Szóval a gazdákat érdeklő nevezetességeket megtekintették a fővárosban. A tanfolyamot az Országos Magyar Gazdasági Egyesület tagjai ingyen látogatták, a nem tagok 10 korona díjat fizettek.

Az első lépésen tehát tulesett ez a kezdeményezés. Még több kereskedelmi tanfolyamot rendeznek a Közteleken, a mi a gazdák tanulására fog szolgálni és rá fér a buzdítás a magyar gazdára, mert nem igen szeret kereskedelemmel foglalkozni a kényelem miatt. Inkább minden áruját a házi zsidónak adja el csekély áron, mintsem a jobb értékesítés után nézne. A következő tanfolyamtól több sikert várunk és remélünk.

Nagy vízhiány.

A husvétii ünnepek után nagy vízhiány lesz a fővárosban. Ennek oka abban áll, hogy a káposztás-megyeri vízvezeték, mely a főváros pesti oldalát (700,000 embert) látja el vízzel, bekapcsolják az 1893 év óta épülő nagy vízcsöbe. Ezáltal aztán megszűnik az eddig tapasztalt mindenféle vízzavarodás, melyért sokat panaszkodtak minden évben a főváros lakói.

Könnyű azt kimondani, hogy kétnapig nincs víz, de óriási nehézségekkel jár ez, mert nem egy családról, nem egy konyháról van szó, hanem hét-százezer ember által lakott városról. Az ivóvizet még csak el lehet raktározni, de mit csináljanak a gyárak ezrei víz nélkül?... Es mégis meg fog történni, mert el nem kerülhető. Csakis így lehet ezt a többmillió-s vízvezeték véglegesen rendbehozni. A főváros lakóinak bele kell nyugodniok a szükségbe. Es igyekezzenek a szükséges vízmennyiséget edényekben raktározni. Főleg pedig vigyázzanak a tűzre ezalatt a két nap alatt, mert vízhiányában óriási csapás érheti virágzó fővárosunkat.

Magyar hadihajó a Dunán.

Mult vasárnap nagyünnepeléssel bocsátoták vízre az első Budapesten készült hadihajót, a „*Temes*“ nevü monitort. A *Temes* a dunai hadi flottillának a hatodik hajója.

A vízrebocsátás a Danubius hajógyár upesti telepén délelött 11 órakor ment végbe, rendkívül nagy közönség jelenlétében, de a szokásos hivatalos formások nélkül. A ritka látvány iránt kívált a műszaki és a katonai körök érdeklődtek, de a gyárteleppel szemben levő népszigetről ezernyi polgári közönség is nézte végig a vízrebocsátást. A gyárnak egész műszaki és munkásszemélyzete jelen volt.

Az ötvenöt méter hosszú, csaknem egészen vasból és acélból épült hajó gerendákból összeállított alkotmányon nyugodott, míg az alkotmány maga lejtősen a vízbe ereszkedő gerendákra volt állitva és karvastagságu kötelekkel megerősítve. A hajó egész teste, sima fődélzete és parancsnoki tornya vörös színre van még festve. Végleges befestése, ágyukkal és egyéb szükséges dolgokkal felszerelése már a vizen történik.

Mikor már az egész közönség összegyülekezett, egyszerre fölhangzott a munkavezetők harsány vezényszava és a köteleket megoldották. Egy pillanattal

később a faalkotmány a rajta levő hatalmas hajóval megindult és beleuszott a vízbe, a rajta levő munkások pedig csakhamar a parthoz terelték és kikötötték. A roppant közönség percekig éljenzett és éltette a királyt, mikor a hajó a Duna hullámaiba beleereszkedett.

A vízreboesátás után a közönség a gyártelepet nézte meg, azután pedig külön hajón visszatért a fővárosba. Az új monitor, valamint társa, a rövid idő múlva szintén elkészülő *Bodrog* is, Thiel József, hajóépítő főmérnök tervei szerint s Titz Sándor és Zimnic Oszkár tengerész-mérnökök felügyelete alatt épült.

Mozgalmak mindenfelé.

Többször irtunk az országszerte megindított bérharc-mozgalmakról, melyek csak nem akarnak kiegyenlítődni. A most folyó nagyobb munka-félben-hagyások közül a *lakatos munkások* sztrájkja és a *szabómunkások* sztrájkja a legnagyobb. Ezekben voltak ugyan tanácskozások a munkaadó mesterek és a bérharcvezetők között, hanem megállapodásra mégsem jutottak. A munkásokat külföldről is nagy összegekkel segítik, ami biztató arra, hogy követeléseikből, ami valóban nem nagy — ne engedjenek.

Egy megszűnt sztrájkról is adhatunk végre hírt. A *szobafestők és mázoló*k sztrájkja ugyanis, mely igen esendes és nyugodt volt, véget ért. A mesterek valamennyien elfogadták a munkások követelését. Ezt a IV. kerületi előljáróság is, valamint az iparfelügyelő is megerősíti.

A vidéki bérharcok közül is kevés ért véget. Rendzavarás sehol sem történt, mert a tisztességes munkásnép nem enged esőseléket maga közé és jogainak érzetében illő komoly magatartást mutatnak, annyira, hogy általános tisztelet van irányukban mindenfelé.

Vasutasok ügye.

A Magyar Államvasutak alkalmazottjai és munkásai általános érdeklődés mellett vezetik ügyüket. Eleinte a lapok nem méltatták nagyobb figyelemre, de az utóbbi hetekben, hogy a mozgalom élére komoly emberek állottak és a vasutasok harmincéve rendezetlenül álló fizetés ügyét teljes valóságban feltárták, — lapok mind tisztelettel és szeretettel karolták fel a vasutasok igaz ügyét. Harmincév alatt minden megdrágult, a fizetések mindenfelé emelkedtek, csak a vasutasoknál maradt minden a régi. Nagy nélkülözések között éltek és testet-lelketőlő munkát végeznek. Csak kitartás a szent ügy mellett, melynek már a kormányban is lelkes pártolói vannak.

Ez az ügy rövid időn befejeződik és a vasutasok sérelmei orvosoltnak, fizetésük rendezése már el nem maradhat. Csak összetartás!

Mozgalom Macedóniában.

A balkánfélszigeti háboru tüze csak nem akar lankadni. Törökország nem bír az albánokkal és a macedónokkal, mert a nép elégedetlen a török uralom miatt. Mult héten is több összeesapás volt török katonák és lázadó macedón bandák között. Hét halott és sok sebesült maradt a harcúterén. Bulgária fejedelme mult héten üdvözölte a cárt, Bulgária felszabadulásának 25 éves évfordulója alkalmából. Az orosz cár szívesen fogadta az üdvözlést és dicsérte a bolgár fejedelem azon ígéretét, hogy a felkelés támogatását tartományában szigorubban ellenőrzi. Azonban mindez nem sokat segít a keleti bajon. Az elégedetlen macedónok és albánok a harcot folytatni fogják, a mi azt jelenti, hogy kilátásunk van háborura, melyből sem hasznot, sem elismerést vagy szeretetet nem nyerünk.

Orosz-japán háboru.

Az orosz-japán háboru leghevesebb szakaszához értünk, mert úgy a tengeren, mint a szárazföldön javában foly a harc. A mult hetinél még élénkebb mozgalom nem volt a keleti harcúterén.

Tengeri csata Port-Artur előtt.

Togó, a japán hajóhad parancsnoka mult vasárnap reggel ismét megtámadta Port-Artur orosz erősséget. Nem annyira tengeri csatát akart, mint inkább az volt a célja, hogy a mult alkalommal félig sikertelenül megismételje, a port-arturi kikötő bejáratát elzárja. Ez alkalommal 4 óriási nagy kereskedelmi gőzöst raktak meg kövel és robbanó, gyújtóanyagokkal. Most is kevés szerencsével járt a kísérlet, mert hamarabb elsülyedtek a hajók, minthogy a kitűzött helyre érkezhettek volna. De azért kettő mégis behatolt a belső kikötőbe az orosz ágyuk golyózapora között is. A kijárat azonban bár megszükkült, de nincs elzárva. A kísérlet alatt nagy tengeri csata folyt le. Sokan megsebesültek és meghaltak mindkét részről.

Szárazföldi ütközet.

Az első szárazföldi ütközet nem kedvezett az oroszoknak. Hat század orosz lovas és gyalogos Csöngesu mellett (Kóreaország) megtámadta a japánok két századát. Egy lovast és egy gyalogszázadot. A japánok felvették a harcot a háromszorta nagyobb



ÉRTESEITÉS!!

A dr. Molnár-féle vizzárós üvegborvédők helyett új, tökéletesített, nikkelezett, rézhengerből álló

BORVÉDŐKET

hozunk forgalomba, melyek nem romlékonyak s egy pillanat alatt felszerelhetők. A henger felbonthatatlanul lezárva el van látva a védőanyaggal. — Ára csomagolással darabonként 6 korona.

Kizárólagos elárusítás a

Magyar Mezőgazdák Szövetkezeténél, Budapest, V., Alkotmány-utca 31. szám.

ellenséggel. Bevonultak a kis város mögé és a keresztüz dacára sem futottak meg, míg segítséget nem kaptak. Ugy az oroszok, mint a japánok segítséget kaptak, mire a muszka kozákok visszavonultak. A japánok tehát visszaszorították a kozákokat s az oroszok kudarcára annál nagyobb, mert a csöngesui harc volt az első nagyobb szárazföldi összeesapás a két ellenség közt.

Kuropatkin orosz fővezér jelentése szerint az ütközetben az oroszok vesztesége ez volt: *3 halott és 15 sebesült*; a sebesültek közt volt 5 tiszt. Ezek közül egy meghalt. A japánoknak a veszteségét Kuropatkin már sokkal nagyobbra mondta, mint az oroszokét, sőt egy újabb jelentésében negyvenre teszi a japán halottak számát.



Makharow orosz tengernagyot megáldja János pap.

Ezzel szemben hivatalos tokiói jelentés azt állítja, hogy a japánok egész vesztesége *8 halott és 12 sebesült*. A csöngesui ütközetből sok tanulságot merithetnek az oroszok, s láthatják, hogy a japánokkal sokkal nehezebb dolguk lesz, mint a hogy eleinte gondolták.

Egyéb hírek a harcterről.

Kuropatkin, az új orosz fővezér átvette az orosz hadak vezetését multhéten, tehát a harctérre érkezett. Azóta sokkal mozgalmasabb a háború. A japáni kormány összehívta a rendkívüli esetek miatt az országgyűlést. A képviselők a háborúra

minden költséget megszavaztak. Sőt hangoztatták, hogy kimélni nem kell a pénzt. Khina visszavonult és igéri a semlegességet, csak kérdés, hogy megtudja-e tartani. Wladivosztookról semmi hír, a wladivosztoki orosz hajórajról sem érkezett semmi jelentés. Az a hír nem igaz, hogy egyesült a port-arturi hajóhaddal. Hogy nincs valami jó sorsa, az bizonyos, mert különben életjelt adnának róla.

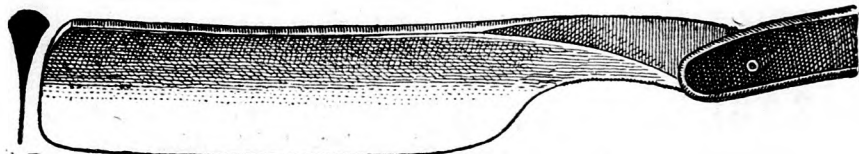
Képeink a háborúból.

Elfogott japán kémek. A japán is sárga ember, a kínai is sárga ember. Ezért igen könnyen járhattak-kelhettek a japán kémek khinai ruhában. Képünkön a kozákok elfogták a japán kémeket Mandzsurszországban és a kozák tiszt kikérdezi őket.



Elfogott japán kémek.

Makharow tengernagyot megáldja János pap. Az orosz cár úgy a szárazföldi, mint a tengeri fővezérek helyébe újakat rendelt ki. A szárazföldre Kuropatkin tábornokot küldötte, a tengeri fővezérnek pedig Makharow tengernagy utazott el. Mielőtt elutazott volna a tengeri fővezér, elébb elment János paphoz és áldását kérte. Képünkön ezt az áldást adja János pap az orosz tengernagy fejére, míg a kíséret hátrább látható. Az eredeti, bár igen drága képeket ezután is beszerezzük, hogy olvasóinknak bemutatthassuk a most folyó háborút nemcsak írásban, hanem eredeti képekben is.



delést tenni. A borotvák árai: »Angol« borotva darabja 1 frt 20 kr., Transzvali borotva darabja 1 frt 50 kr., »Páratlan« borotva darabja 2 frt 50 kr. **Csinos borotvatartó ingyen.**

Megrendelési cím: WINKLER és GRAUER, Első magyar borotva szétküldési telep Kőbánya 48.

Ujdonság borotvákban!

Melék nagy feltűnést keltenek kitűnő minőségük és olcsó áraik folytán. Elismeri és bizonyítja sok számos köszönőlevél is. — Minden meg nem felelő ki lesz cserélve és így minden kockáztatás ki van zárva és a siker biztos. Tessék egy próbamegrendelést tenni.

• SZÖVETKEZETI ÉLET •

A nemzetközi szövetkezeti kongresszus.

Haladunk. A Szövetkezetek Nemzetközi Szövetségének londoni központja első jelentését már kibocsátotta. Ebből látjuk, hogy a szövetkezeti kiállításal kapcsolatos nemzetközi szövetkezeti kongresszus egyike lesz a legérdekesebbeknek s Budapest méltán sorakozik Londonhoz, Delft-hez, Páris-hoz, Manchesterhez, az előbbi kongresszusok színhelyéhez.

A kongresszus védőinek névsora a magyar kiváló szövetkezeti férfiak: Dessewffy Aurél gróf, Hajós József, György Endre, Darányi Ignác, Imrédy Kálmán, Keglevich Gábor gr., Mailáth József gr., Pallavicini Ede örgróf, Seidl Ambrus, Széchenyi Imre gr., Wolff Károly, Zselénski Róbert gr. és Zichy Aladár gr. neveit találjuk a híres külföldi szövetkezőkkel együtt, u. m. De Boyne, Hans Auger, Ferraris, Vergall, Lepreux, Luzatti, Maxwell, Plankett, Rayneris, Rocquiquy gr., Shillitz, Störch br., Wrabetz, Wouies s több hasonló közt. A kongresszus elnöke Károlyi Sándor gr., titkára Bernát István. A kongresszus szept. 5-dikétől 8-dikáig tart s megvitatás alá kerülnek a következő kérdések:

1. A fogyasztási szövetkezetek.
2. Az állami beavatkozás.
3. A szövetkezeti hitel centralizációja.
4. A keleti országok szövetkezeti mozgalma.

A kongresszuson a szövetkezetek képviselői s látogatók is résztvehetnek. Magánszemélyek belépti jegye 6 shilling — körülbelül 15 korona.

Jelentkezések a *Magyar Gazdaszövetséghez*, Baross-utca 10, vagy a Szövetkezetek Nemzetközi Szövetségéhez 19. Southampton Row, London küldendők.

Az Országos Központi Hitelszövetkezet gabonaraktár-szövetkezetei. A hitelszövetkezetek f. hó 16-iki kongresszusán jórészen inkább az iparosokat érdeklő tárgyak voltak napirenden. Egész váratlanul történt, hogy a kongresszuson előkerült a gabonaraktár-szövetkezetek ügye is s ez alkalommal érdekes, a gabonaraktár-szövetkezetek fejlődésére bizonyára nagy kihatással bíró kijelentéseket tett Seidl Ambrus, a központ érdemes vezérigazgatója. Horváth János dr.-nak az ipari szövetkezetek közhatósági és katonai szállításairól tartott nagyérdekű előadása után megindult vitában Kögl Béla az Ecskai hitel- és gabonaraktár-szövetkezet elnökgazgatója engedelmet kért a kongresszustól, hogy előterjesztesse azokat a kívánságokat, a melyeket a gyakorlat a magtárszövetkezetek fejlődésének alapfeltételül jelölt ki. Ilyenek: magtárkezelőül csakis ahhoz értő, kellőleg kiképzett egyének alkalmaztassanak, gondos-

kodni kell arról, hogy a gyakorlati ismereteket valami módon ezek elsajátíthassák; szükséges ezenkívül, hogy a központ a magtárszövetkezetek működésének ellenőrzésére és irányítására hozzáértő ellenőröket alkalmazzon; szervezzen a központ kereskedelmi osztályt, amelynek feladata a vidéki magtárszövetkezetekben felhalmozódó gabonakészletek értékesítéséről gondoskodni. Kívánatos ezenkívül, hogy a magtárszövetkezetek ugyanolyan vasuti szállítási kedvezményeket élvezzenek, mint a nagy közraktárak; végül hatalmazza fel a központ a vidéki szövetkezeti központokat, hogy a magtárak részére szükséges pénzt ezek folyósítsák, miáltal azoknak a szükséges összegek bármikor rendelkezésre állhatnak. Seidl Ambrus, az O. K. H. Sz. vezérigazgatója nyomban válaszolt a felszólalásra, kijelentette, hogy a központi ellenőrzés szervezetén a kormány egyetértésével most dolgoznak s rövid idő múlva meg is fogják valósítani. A mi az értékesítő osztály szervezését illeti, rendkívül nagy nehézségekbe ütközik s előreláthatólag egy külön nagy gabonaértékesítő központ felállítása lesz a megoldás, a mely egyaránt foglalkoztatja már hosszabb idő óta ugy a központ vezetőit, mint pedig a kormányköröket. Igéretet tesz, hogy újabb szorgos tanulmány tárgyává teszi a kérdést. Lépéseket tesz a központ az iránt is, hogy a magtárszövetkezetek, épp úgy, mint egyes közraktárak, megkaphassák a reexpedicionális kedvezményt, esetleg más szállítási díjmérséklést is. A utolsó kívánság teljesülését pedig készséggel helyezi kilátásba, sőt, úgy mint eddig, az ellen sincs a központnak kifogása, hogy ha az egyes szövetkezetek más kedvező pénzforráshoz jutnak, azt igénybe ne vegyék.

A szövetkezésről. A Borászati Lapok, mely nagy buzgalmat fejt ki a szövetkezeti eszme érvényre juttatása érdekében, így ír egyik legutolsó számában: „Társadalmi és fináncpolitikai szempontból alig van fontosabb mozzanata a modern közgazdasági életnek, mint a szövetkezetek. A szövetkezet tulajdonképpen nem egyéb, mint a kicsinyek harca a nagyok, a gyengék szervekedése az erősekkel szemben. A szövetkezetek nemzetközi szövetsége által rendezendő kongresszus előkészítő munkálatai a mérvadó körök odaadó tevékenysége folytán már annyira előre haladtak, hogy a legszebb sikerre van kilátás. A jelek arra mutatnak, hogy több száz külföldi szövetkezet fogja képviselőjét ide küldeni. Szabade nekünk ezt az alkalmat elszalasztanunk anélkül, hogy bel- és külföldi fogyasztásra váró borainkra a közfigyelmet ne tereljük? Hisz azoknak a külföldi nagy szövetkezeteknek raktáraiban néhol állandóan több száz-ezer palack bor fekszik, esakhogy hiába nézzük végig jegyzékeiket, magyar borra ugyan csak elvétve találunk. Az az óriási közönség, mely ezen szövetkezetek tagjaként szerepel, sejtelemmel sem bír arról, hogy nálunk mennyi és mily kiváló peccsenye- és csemegebor terem, amelyeket nagyban potom pénzért lehet beszerezni, melyek a szállítást, a fuvar- és vámköltséget megbirják

Élelmi szerek értékesítését eszközlik az előirt % mellett. Fejvillágosítást és csomagolási utasítást ingyen nyújt tagok és nem tagoknak.

Azonnali készpénz-
 elszámolás.

**MAGYAR GAZDÁK VÁSÁRCSARNOK ELLÁTÓ
SZÖVETKEZETE**
HATÓSÁGI KÖZVETITŐ
Budapest Székesfőváros Központi Vásárcsarnokában.
SÜRGÖNYCZIM: AURORA—BUDAPEST.

Értékesítésre elfogad: Husneműket, füstölt húst, vadakat, szárnyasokat — élő és leölt állapotban, tojást, vaját, halat, burgonyát, káposztát, zöldségfélét, gyümölcsöt stb

és melyeknek csakis azért nincs odakünn keletjük, mert kivitelünket egyes lelkiismeretlen közvetítők tönkretették és mert külföldön a más nemzet borait kínáló cégek azt híresztelik, amit egy lipótvárosi csemegenagykereskedő, hogy kipusztult Eger, Badacsony, Sashegy, Tokaj-Hegyalja, nincs többé eredeti magyar bor. Ezekről a viszonyokról kellene tájékoztatni a külföldi fogyasztási szövetkezetek képviselőit, ha itt Budapesten megjelennek és őket szavaink hitelességéről meggyőzni. Ilyen alkalom, mint ez a nemzetközi szövetkezeti kongresszus, egyhamar nem kínálkozik, — ragadjuk meg. — Mi is azt hisszük, hogy a kínáló alkalmat jól felhasználhatják a hazai bortermelők, ha a cselekvésre hajlandók.

ELŐFIZETÉSI FELHÍVÁS.

1904. április hó 1-én új előfizetést nyitunk a
FÜGGETLEN UJSÁG-ra.

Akinek előfizetése március hó 31-én lejárt, azt kérjük, szíveskedjék előfizetését mielőbb megújítani, nehogy a lap szétküldésénél zavarok álljanak be.

Az előfizetési pénzek beküldésére az utalványokat szétküldöttük.

Előfizetési ár : —————

**Egész évre 6 korona, félévre 3 korona,
==== negyedévre 1 korona 50 fillér. ====**

A „*Független Ujság*“ eddigi irányából mindenki meggyőződhetett arról, hogy a lap megalapításakor adott programunkat hiven betartottuk s oly lapot adunk olvasóink kezébe, mely minden igényeket teljesen kielégíthet.

Programunk „a magyar nemzeti politika elérése, a gazdasági gyarapodás, ebben a kis emberek érdekeinek megvédése“. Ennek a mi programunknak megvalósítását tegyék lehetővé t. előfizetőink azzal, hogy mint eddig, ezentúl is hiven csoportosuljanak a „*Független Ujság*“ kibontott zászlója alá.

Minden egyes t. előfizetőnköt arra kérjük, hogy ne csak saját maga ujtsa meg előfizetését, de iparkodjék lapunkra lehetőleg még legalább egy új előfizetőt szerezni s a „*Független Ujság*“-ot tehetőségéhez képest terjeszteni.

Hazafiúi tisztelettel a

„FÜGGETLEN UJSÁG“

szerkesztősége és kiadóhivatala
Budapest, IX., Üllői-ut 25. (Köztelek.)



Kellemes husvéti ünnepeket kívánunk olvasóinknak.

Uralkodók utazása. Mult héten Vilmos német császár találkozója Nápolyban Viktor Emánuel olasz királyal, rendkívül szívélyes volt. A Hohenzollern hajón találkozott a két uralkodó. Az olasz király felköszöntötte a német császárt, aki válaszolt a felköszöntőre. — Berlinből írják, hogy Alfonz spanyol király németországi látogatása most már egészen biztos. Hir szerint Alfonz király ez alkalommal a bécsi udvart is meglátogatja. Csak éppen a mi jó királyunk Budapestre utazását várjuk hiába. Már háromszor is elhalasztották s emiatt később láthatjuk viszont szeretett uralkodónkat.

Összeesküvés a pápa ellen. Rómából az a hír érkezik, hogy napokkal ezelőtt arról értesült egy biboros, hogy Dél-Amerikában összeesküvést terveztek a pápa élete ellen. A biboros erről értesítette a pápát és az olasz rendőrséget. A kormány erős őrszolgálatot szervezett a Vatikán mellé és a genuai rendőrségnek azt az utasítást adta, hogy a tranzatlanti érkezőket szigorú felügyelet alatt tartsa. Az olasz rendőrségek megezáfolják, hogy léteznék valamely összeesküvés a pápa élete ellen.

Oszkár király és a Rákóczi-induló. Mult héten Abbáziában időzött Oszkár svéd és norvég király a Stefánia-szálló nagytermében ebédet adott, a melyen kivüle és a feleségén kívül négy vendég vett részt. A svéd király Jónás Jancsi cigányprimást hívta meg, hogy az ebédnél játszszen. Mikor a király és a királyné kíséretével a Stefánia termében megjelent, Jónás Jancsi a Rákóczi-indulóra zendített rá. A királyi pár tetszéssel hallgatta a magyar harci riadót. A király egyenes kívánságára Jónás Jancsi az egész ebéd alatt magyar dalokat játszott s a király többször kifejezte nagy tetszését. Mikor a király az asztaltól fölkel és kíséretével eltávozott, Jónás Jancsi ismét a Rákóczi-indulóra zendített.

A bileki tisztek büntetése. A szerajevói haditörvényszék minap hirdette ki a második bileki ítéletet. Az elsőben a visszatartott katonákat ítelték el három-négy évi várfogságra, mert ittas állapotban fegyelem-

„DERBY“ melasse baromfi abraktakarmány felülmul és pótol minden más takarmányt

tartalmaz: melasset (20% cukor tartalommal), buzakorpát, tengeri darát, kendermag pogácsát, foszforsavas meszet.

Ára 10 korona 50 kilogrammonként.

Előnyei: feltűnő gyors hizás, korai tojó képesség, kitűnő husképzés, szaporodó tollasodás, feltétlen sulyszaporulat minden más takarmányozással szemben.

Figyelmeztetés: óvakodjunk az értéktelen tőzeggel kevert és egyéb hangzatos nevek alatt forgalomba hozott takarmányoktól,

A „DERBY“ erőtakarmányok összetételéért és hirdett emészthető tápegységeért szavatol az

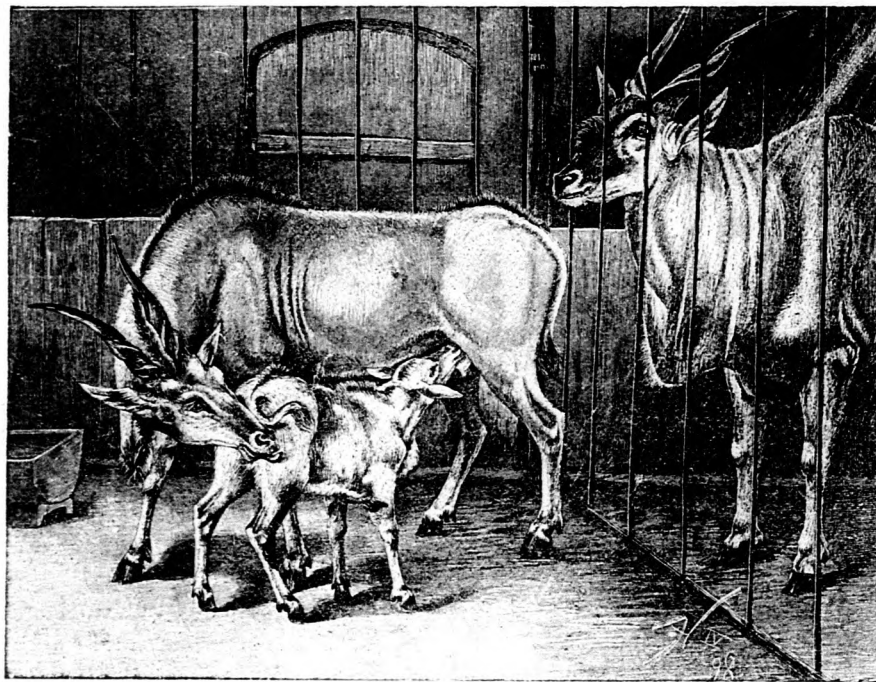
ERŐTAKARMÁNYGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG IGAZGATÓSÁGA.

Gyárak: Budapest, Hatvan, Tótmegyer. Központi iroda: Budapest, IX., Üllői-ut 117. (Tel: fon 51-32.)

Megrendelhető: Budapest — Köztelek (IX., Üllői-ut 25.), a Baromfitenyésztők Országos Egyesületénél.

sértést követtek el. A másodikban pedig, háromnegyed-évi vizsgálat után, *Grünzweig von Eichenzieg* Albert alezredes, zászlóaljparancsnokot és *Török István* ezredes, a 12. gyalogezred parancsnokát, a bileki katasztrófa szerzőit öt- és kéthavi fogházzal büntették tizenkilenczseres halálért. Grünzweig alezredes, a miért tizenkilencz magyar fiúnak vétkes gondatlanságból halálát okozta, öthavi fogházat, Török ezredes a társszerző kéthónapi fogházta kapott. A többi vádlottat felmentették.

Megölte a káplárját. Debreczenben Krisztaj Traján, a debreczeni 39. gyalogezred közbakája, a ki tiz nappal ezelőtt szabadult ki a börtönből, a hová gyilkos merénylet miatt jutott, minap gyilkosságot követett el. Krisztaj harmadfél évvel ezelőtt a nagygyakorlaton éles töltéssel rálőtt a főhadnagyára. Ezért kétévi súlyos börtönt kapott. Tiz nappal ezelőtt kiszabadult, beosztották a csapathoz, de mert tudták, hogy veszedelmes ember, állandó megfigyelés alatt maradt. Varga káplár volt az őrizője, a kire gorombán rászólt, hogy ő rája ugyan ne vigyázzon,



A gazella.

mert lelövi. A káplár figyelmeztette: ne mondjon ilyet, nem megy az olyan könnyen, mire a haragos legény visszatelt, hogy: de bizony megy. Kis vártatva azután kiment a szobából, megtöltötte a fegyverét, azután visszatért és a küszöbről rálőtt a szerencsétlen káplárra, a ki szörnyet halt. A gyilkos katonát börtönbe vetették. A vizsgálat rövid ideig fog tartani, mert a gyilkos mindent bevallott és börtönében durván ezt mondta:

— Lelőttem a káplárt, mert nem tetszet a vizslaképe.

A haditörvényszék ünnep után már itélni fog a gyilkos ügyében.

Marconi-gyásza. *Marconinak*, a drótnélküli távirás világhírű feltalálójának atyja meghalt. Az öreg Bologna egyik legtekintélyesebb polgára volt. Marconit, a ki napok óta apja betegágya mellett időzött, a gyászeset nagyon megtörte. A híres feltaláló a világ minden részéből kapott részvétlívratot és az első vigaszmondók közt volt *Viktor Emánuel* olasz király.

Az orosz cárné. Az orosz-japán háboru nemcsak a kozákokat érdekli közelebről, hanem az orosz udvart is, mert a hol az uralkodóház egy nemzetbeli a harczoló katonákkal ott az érzés is egyenlő, ha veszedelem van. Szentpéterváron a cári palota jelen-

tékeny részét a cárné szabóműhelylyé alakította át, a hol ő felsége udvarhölgyeivel és a város legelőkelőbb társaság ezernyi nőjével fehérműt varr, illetőleg varrat a harcfiak számára. A cárnői szabóműhelyekben, hir szerint, olyan legelőkelőbb hölgyek is jelentek meg, a kiket a pusztá kíváncsiság csalt oda. Ezeknek a cárné ajtót mutatott. Olyan hölgyek is akadtak, a kik a földolgozásra szánt szöveteket és vásznakat hazavitték, de munkájuk eredményéről máig se számoltak be. Ezért a cárné szigorú ellenőrzés alá fogta.

Kiszabadult katonarabok. Az emlékezetes koszorúgyéből kifolyólag az aradi hadbíróóság három szegedi utászt ítél el, egyet pedig, *Dóczy Antalt*, felmentette a büntetés alól. Az elítelt katonák büntetésébe beszámították a vizsgálati fogságot is és mivel a vizsgálati fogsággal együtt az egész büntetési idejüket kitöltötték, vasárnap szabadon bocsátották őket az aradi várbörtönből.

Sztrájkoló rendőrök. Érsekújváron a város rendőrei közös megbeszélés alapján felmondták a szolgálatot és sztrájkba léptek. Okul a csekély létszámból kifolyólag terhes szolgálatukat, *Justh* főkapitány szigorát és csekély fizetésüket hozzák fel. A város közgyűlése néhány hónap előtt a létszám felemelését, két lovas és két gyalogos rendőrrel emelte, a megye jóváhagyó határozata azonban eddigelé sem érkezett vissza. A közbiztonsági szolgálatot az ügy rendezéséig a csendőrség végzi a városban.

Életmentő csendőrök. Trencsénvárnán egy eseléd vigyázatlansága következtében tűz támadt, melynek elterjedését a tűzoltóság gyors megjelenése akadályozta meg. Mint Trencsénvárnáról írják, a csendőrök a tűzvésznel igen dicséretreméltó módon viselkedtek és nemcsak az oltásnál működtek közre, hanem életük kockáztatásával és súlyos sebek árán mentettek ki a lángok közül egy embert.

Kinek van haszna a háboruból?

Sohasem esik olyan kár, hogy abból valakinek haszna ne volna.

Igy van ez az orosz-japán háborunál is. Kétszázhuszonöt millió koronát szedett be Anglia azért a teáért, amit a háboru kitörése óta Oroszországnak szállított a Keletről. Se Kína, se Japán nem hajlandó az oroszoknak teát szállítani, minélfogva Anglia csapott fel közvetítőnek. A háboruból tehát eddig csak Angliának van haszna.

Akit mindenki gyűlölt. A Kuria, amint ismeretes, a Sibol-testvérek bűnügyében, akik *Eremits Pál* országyűlési képviselőt Nagy-Kikindán meggyilkolták, a szegedi törvényszéket jelölte. A bírőküldés érdekes megokolása így szól: „A nagykikindai királyi ügyésznek a törvényszék által is elfogadott előterjesztése tanusítja, hogy *Eremits Pál* által, állítólag másokkal szemben is a Sibol Mláden esetéhez hasonló módon követett eljárás Nagy-Kikindán közbeszéd tárgyát képezi és hogy *Eremitsnek* tevékenysége a nagyközönségben oly gyűlöletes hangulatot keltett, hogy alaposan lehet attól tartani, hogy az esküdteket határozatuk hozásában a gyűlölet befolyásolja“.



A szent nők vigasztalják Máriát.

• GAZDASÁGI DOLGOK •

Kazlak kigyulladás.

A „Köztelek” szerkesztőségéhez egy gazda azon kérdést intézte, hogy a nyirkosan kazalozott zabos-bükköny hány fok hőmérsékletnél gyulladhat ki és lehetséges-e, hogy a június hó végével kazalba rakott széna augusztus végén kigyulladjon. *Cselkó István*, a magyar-óvári gazd. akadémia érdemes tanára, e kérdésre lényegében a következőkben válaszolt. A nyirkosan összehordott széna fölmelegedését bizonyos erjedő baktériumok működése okozza, a melyek életműködése azonban 70 celsius hőfoknál már megszűnik és így a kazal belseje is aligha melegedhet fel jobban. 70° hőmérsékletnél azonban a széna még nem gyulhatna ki és mert a belső fölmelegedés folytán kigyulladás s mégis kétségbevonhatlan, valószínű, hogy a kigyuladást az erjedésnél képződő gázok okozzák, a melyek a szabad levegővel érintkezve, már közönséges hőmérsékletnél is csak úgy lángalobbannak, a minthogy pl. a mocsarak fenekén képződő gázok, a levegőre jutás pillanatában. A júniusban rakott zabos-bükkönykazal pedig kétségtelenül kigyuladhat augusztus végén is, mert a kazal belseje sokáig visszatarthatja a könnyen meggyuladó légnemeket. Így pl. Sigmaringenben, 1895 jun. 10—25-e között takarították be a nyirkos szénát és az csak szeptember 9-én gyuladt ki.

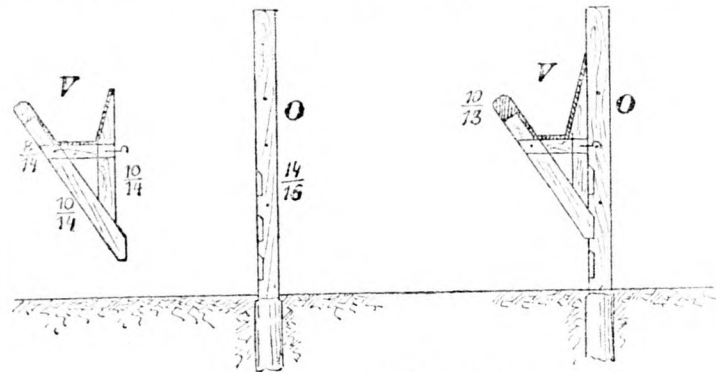
E tudományos magyarázatot a tapasztalat is

mege erősíteni látszik. Ha a nyirkos szénát szalmával rétegezzük, hogy a kazalból a kezdetben fejlődő gőzök mielőbb eltávolodhassanak, úgy tapasztalás szerint a kazal nem gyulad ki, mert az alapos szellőztetés folytán nem fejlődhetnek könnyen gyuladó gázok. Ha zöld takarmányt nem boglyázunk, az szintén erősen fölmelegszik, de nem gyulad ki, hanem elr. thad (a mi egyébként szintén csak az elégségek egy neme), mert a tömeg nagy víztartalmánál fogva nem képes meggyuladni. Ha azonban már félig száraz takarmányt rakunk össze és az erősen fölmelegszik, rendszeren akkor gyulad ki, midőn azt szellőztetés céljából megbolygatjuk, azon kürtöt vágatunk stb. A melegedés kezdetén segíthetünk a rögtöni átrakolással. Ha azonban már erősen fölmelegedett a kazal, a veszedelem mesterséges elhárításának csak egy módja van: vagy egészen leföldelni, vagy pedig a kazal tetejét földdel stb. erősen leterhelni, hogy kiszorítsuk abból a levegőt és lehetőleg meggátoljuk a könnyen gyuladó gázoknak a szabad levegőre jutását, illetőleg azok további képződését.

Emelhető fajaszlak.

— Képpel. —

Rendkívül célszerű emelhető fajaszlak-szerkezeteket ösmertet *Száhlender Gyula* ur, a *Köztelek* f. évi 25. számában. Ezek egyike a függő jászol, mely minden váz nélkül tisztán csak 5 cm. vastag puha pallókból van összeszegezve s rendszeren a kéznél levő pallók hossza



Emelhető jászolszerkezet.

szerint 3'80—4'0 m. hosszúságra készül. Mellső oldalára — hogy az állatok kirágása által ne szenvedjen — keményfát is szokás használni; ámbár e célra jobb szolgálatot tesz, de meg olcsóbb is az éleknék vashorgokkal való kiverése.

Ha a jászol közvetlen a fal mellé kerül, úgy a két végére erősített kötelet egyszerűen a padlásgerendákba vagy esetleg egy váltógerendába csavart facsigán áthuzzuk s a kötél végén látható lánczot a falba vert kampóba akasztjuk. Ilyenformán a jászol tetszés szerinti magasságban könnyen rögzíthető.

Az emelhető jászlak ez alakja inkább csak ideiglenes jellegű. A rendes trágyaistállóba vagy állandó növénykamarhaistállóba azonban jobban ajánlhatjuk az emelhető jászolszerkezetet. Ez egyaránt alkalmazható közvetlen a fal mellé vagy tőle távolabb, mely esetben közte s a hosszfal között még egy 0'75—0'90 m. széles és a takarmányozás céljából eléggé meg nem becsülhető takarmányozó folyosó marad. Ha szabadon állítjuk fel úgy minden 4'0—4'50 m. távolságra egy 1'80 m.-re kiálló lehetőleg keményfaoszlopot (o) ásatunk be, ezeket előbb azonban a rajzban is látható csaplyukakkal és vashorgokkal szereljük fel. Magát a vályut (V) 1 1/2" = 32 mm. vastag deszkákból, a vázát

„AGRARIA”

magyar gépforgalmi részvény-társaság
a **NICHOLSON** gépgyár gazdasági
géposztályának —
vezérügynöksége.

GŐZCSÉPLŐ-KÉSZLETEK

elsőrangu magyar gyártmány.

Gőzmozgonyok, minden nagyságban, nagyobított tűzszekrényvel.

Úti-mozgonyok, legujabb szerkezetben, kiváló nagy erő kifejtési képességgel.

Cséplőgépek, legujabb szerkezetben hosszabbított szalmarázókkal és szabadalmazott utánrázóval.

Gazdasági gépgyártás csakis
ELSŐRANGU kivitelben.

Vetőgépek hegyes és sík talajhoz.

„Nemzeti” tolórendszerű vetőgép 13, 15, 17, 19, 21, és 23 sorral,

UJ! Magyar gyártmányban UJ!

GLÓRIA párossoru vetőgép 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24 soros 3 1/2—4—4 1/2" sortávolságban.

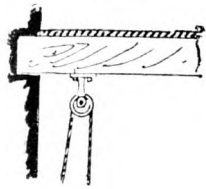
• Gőzcséplőkészletekre csereüzletek köttetnek. •

Rövidített levélczim:

„AGRARIA” Budapest, V., Váci-ut 2.

Sürgőnyczim: „AGRARIA” Budapest.

pedig $\frac{10}{14}$, illetve $\frac{8}{14}$ cm. erősségű gerendákból állítjuk össze, a $\frac{10}{13}$ cm. vastag süvegfát azonban keményfából faragtatjuk, vagy legalább bebádogoztatjuk. A vályu hosszát megadja a két beásott oszlop távolsága középtől középig mérve. A felállításnál vagy a felemelésnél egyszerűen a jászolváz első csapját az oszlop egyik kivésésébe illesztjük, a felső kampót pedig az odatartozó vasszőgbe akasztjuk. A jászol előre és lefelé irányuló súlya a csapot úgy benyomja az oszlop eresztékébe, hogy azt onnan kimozdítani az állat nem bírja.



Függőjászol.

Közvetlenül a fal mellé szerelve maga a jászol és váza változatlan marad, csak az oszlopok esnek el, mert az alsó csaplyukak és a felső vasszőgek helyett **L** alakú kengyeleket erősítünk a falba olyformán, hogy ha a faváz csapja az alsó kengyelen fekszik, a kampó éppen egy feljebb fekvőbe akasztható legyen.

Ha most akár a falba, akár a beásott oszlopokba kellő számban kengyelt illetve csaplyukat és szöveget alkalmazunk, úgy módunkban áll a jászolt félmétertől kezdve ha kell másfélméterig, de még azonfelül is felemelni. Trágyaistállóba tehát, hol

a trágya nem ritkán 10 m. magasságra is összegyűl, csak ilyen jászol való.

De jó hasznát veheti különösen a kisebb gazda egyéb helyen is, mert mellékötheti úgy a növendé-marháját, mint a felnötteket is, sőt ha hely dolgában megszorul, még akár a lovát is.

Temesvár a magyar Erfurt. Már szakkörök, elsőrangú szaktekintélyek és szakközlönyök is, mint pl. az Orsz. Kertészeti Egyesületnek Budapesten megjelenő szakközlönyö a „Kertészeti Lapok” stb. tárgyalják és sok hízelgőt és sok szépet közölnek Temesvár kertműiparáról; ismertetik a nagyterjedelmű mag-, növény-, rózsa- de különösen az óriási nagy fa-tenyésztési telepeket, melyek látványosságot képeznek s minden tekintetben kitűnően vannak kezelve. Itt már nem százezer, hanem millió számban lesznek a növények tenyésztve s a szélrózsa minden irányában szétküldve; a külföldön is már állandó hírnévre tettek szert, mivel szépek és mindenütt jól fogamzanak. Délmagyarország talaja és éghajlata kiválóan kedvező a kertészeti termelvényekre s nagyon alkalmas a legjobb fák, rózsák, ültetvények stb. tenyésztésére. A mi még manapság Belgium és Hollandia Középeurópa részére, az lesz Délmagyarország rövid idő alatt különösen a Kelet részére. A délmagyarországi kertműipár nagy szereplésre van hivatva, mivel ott a kedvező hosszú és száraz őszi folyamán minden tökéletesen kifejlődik, kiéri, mely kedvező körülmény Németországban és az északibb tartományokban teljesen hiányzik s számtalanszor előfordul ott azon eset, hogy a termést félférett állapotban kell betakarítani. Délmagyarország sík területein a nyár igen meleg, forró; a tél pedig szigorú és hideg: ennek következtében e kedvezőtlen elemi behatások alatt termelt fák és növények sokkal edzettebbek s bármely éghajlat alatt biztosan fogamzanak és diszlenek. A tenyésztelők számára a talajt ott csak nehezen lehet megmunkálni, mert ez szoros és kötött, de kövér s a csemeték tápanyagokban nem szűkölködnek; sohasem esenevészednek el és sokkal jobb mint azok, melyek lép, homok s egyéb könnyebb talajnemekben termeltettek s mely utóbbiak nem bírnak oly nagy ellenállási képességgel sem. A temesvári kereskedelmi és iparkamara jelentései, mely a kert-

műipart is behatóan tárgyalja, igen érdekes adatokat tartalmaznak Temesvár kertműipári telepeinek terjedelméről, az ott tenyésztés alatt álló növények, fák, rózsák stb. ültetvények arányairól s azon mennyiségekről, melyek onnan évente elszállítva lesznek. Nincs város az országban, mely amnyi kertműipari cikket termelne, mint a mennyit manapság Temesvár tenyészt.

Állatápolás. Azon czégek között, melyek lósporc-cikkek és állatgyógyászati termelvények készítésével és terjesztésével foglalkoznak, a Kwizda Ferencz János korneuburgi czég kétségen kívül a legelső helyet foglalja el. Ezen jó hírnévű üzlet már 1835. óta törekszik csakis a legjobb készítményeket juttatni kereskedelembé az állatápolás és lósporc terén. Ugy miként Kwizda korneuburgi marhatáppora és Kwizda Restitution-fluidja lovak részére annak idején gyorsan emelkedett jó hírnévre és azt mindeddig állandóan meg is tartották, hasonlóképen újabb időben a Kwizda-féle szabad, gummi dörzskötők és egyéb szabad. védőkészülékek a lovak lábaira a legjobb fogadtatásra találtak a lótulajdonosoknál. Kwizda Ferencz János czég Korneuburgban kívánatra díjmentesen megküldi gazdagon illusztrált katalógusát, melyben a sport barátai sok gyakorlati újdonságot találhatnak.

Alkunál.

A.: És mibe került önnek a birtok?

B.: Nem én vásároltam, hanem a feleségemmel kaptam hozományul.

A.: Hm, hogy a becsértékét jobban meghatározhasam, előb szeretném látni — a felesége önagságát.

„AGRARIA“

magyar gépforgalmi részvény-társaság
a szab. osztr.-magy. államvasut-társaság
resiczai mezőgazdasági gépjármű-
vezérügynöksége

Mezőgazdák különös figyelmébe!

EGYETEMES ACZELEKÉK.

Tiszta aczélanyag
saját hámorainkból.



Eltörhetetlen tégelyaczél-ekéfej.

Pánchezélaczél-kormánylemezek.

Magasított aczélekefej.

Porvédő kerek.

Aczél **L** gerendely.

Csak kitámasztott nyeregkerettel bíró taligát szállítunk.

Ekegyártás terén legelső rangú magyar gyártmány felelülülje még a legnevezetesebb idegen gyártmányokat is.

Kérjünk árjegyzéket, mivel ez az összes talajmivelőgépeket terjedelmesen ismerteti és egyáltalán a talaj alapos megmunkálására terjedelmes, szakszerű és minden gazdának értékes felvilágosításokat nyújt és díjmentesen küldetik.

Rövidített levélcím:

„AGRARIA“ Budapest, V., Váci-ut 2.

Sürgőnyezim: „AGRARIA“ Budapest.

• MULATTATÓ •

Feltámadás.

Pacsirtaszóra felsóhajt a föld,
Az anyaföld, az éltető:
„Hasítsd, hasítsd ekéddel a barázdat!
Munkálkodjál, szántóvető!
Orcád hulló verejtéke
Áztassa meg minden kis rögömet,
Hogy a szegénymek is teremjen
Mindennapi tápláló kenyere.
Ne legyen ennek a hazának
Egy gyermeke sem éhező,
A boldogság édes dalát
Hangoztassa erdő, mező.
Hasítsd, hasítsd apáid örökét,
Szántsd föl nagy őseidnek szent porát.
Hogy álmuk szép legyen, mosolygó:
Rengő kalász, ringó virág.
Hallod-e barna hantjaim közt
Itt is, ott is egy-egy szivdobbanás...
Hallod-e a pacsirta énekét:
Feltámadás! Feltámadás!”

Piros hajnal hasadtakor
Nagy zuga megszólal a gyár:
„Csak füstölögj, kéményem, füstölögj!
Zsong a műhely, a munka vár.
Eleszd kohó az olvasztó tüzet,
Kerekeim forogjatok!
Zakatoló dübörgétek zajában
Zugjanak az új korszakok!
Izmos karu munkásaim
Dolgozzatok a hon javára...
Pattanjon ki a lángoló kohóból
A haladás egy-egy csillagsugára.
Kipattanó csillagsugárból
Mindig nagyobb, újabb művek születnek,
Hogy nagy legyen hazánk, hatalmas,
Erőforrása nemzeteknek.
Forogjatok, kerekeim!
Legszebb zene ez a zakatolás!
Himnusz harsog dübörgétek zajában:
Feltámadás! Feltámadás!”

Megzendül a kelő nap fényében
A költészetnek büszke csarnoka:
„Csak pengesd, pengesd, költő, lantodat!
De idegen ne légy soha!
Ha jársz-kelsz is a messze nagy világban:
Ne tekintsd a világot otthonul!
Legszebb dalát ott zengi a madár is,
A hol a lomb bölcsőjére borul.
Tanuld el a zugását erdeinknek,
Virágos völgy lány sóhaját.
Tanuld el a síró furulyaszót,
Csengő szavát, kolomp szavát.
Légy a nemzet pásztortüze!
Világító csillag sötétben!
Légy a zsarnok ostora,
Ki láncokat esőrgyet kezében!
A szunnyadó eszmék sirhantiról
Gördítsd el a sziklát, mint óriás!
Hadd zengje, zuga minden eszme:
Feltámadás! Feltámadás!”

Madárdalos, mosolygó reggelen
Megkondul a torony harangszava:
„Csak jöjjetek, kezetekben virággal!
Feltámadt az Isten fia!
Az élet a halált legyőzte,
Az igazé a diadal!
Virágok szálló illatában
Zengjen az égre háladal!
Imádjátok buzgón az Istent!
Isten után az édes jó hazát!
Ravatalán hányszor sirattam el
Sötét nagy éjszakákon át!
... Csak jöjjetek, kezetekben virággal!
Él a haza! Feltámadott!
Borítsatok be koszorúval
Hosszu, nehéz tiz századot!
Szálljon csak egyre följebb a magasba!
Szabadság minden szárnyacsapás.
Repülj, hazám! Suhogtasd szárnyadat.
Legyen örök feltámadás!”

Pósa Lajos.

HOGY LETT A SZÉKELYBŐL GÓBÉ?

— Regényes mese az Apaffiak idejéből. — (14)

A „Független Ujság” részére írta: Péterfy Tamás.

— Itt van az irás! Ezt válaszul kaptam a tatároktól, de Simike nem bírta elolvasni, hát a szóval üzenteket hallgatta meg.

Nemzetes Rika Józsiás uram reá pillantott az írásra s mormogni kezdett és mind jobban-jobban mormogott, amint a sorok végéhez közeledett. A végére érve pedig olyat esapott a fekete asztalra, hogy mind felugráltak a tanács öregjei.

— Rika Józsa, ártatlan vagy!!

Minden szem a nemzetes urra bámult, csupán Rika Józsa nézett fürkészőleg a boszorkány arcára. Mig elmagyarázta a levél tartalmát nemzetes Rika Józsiás uram magyarul, — mert tudni kell, hogy két esztendeig volt tatár fogságban az öreg és ott tanult meg tatár- és törökül, — azalatt Pityóka Rózsának arc-izmai valóságos táncot jártak.

Hogy miért rángatóztak a csendes bolond sovány arcizmai?... azt óhajtotta volna tudni Rika Józsa, de csak sejtelve sem volt a boszorkány gondolatairól a bolond, semmitmondó arckifejezése miatt. S ekkor eszébe jutottak szavai: „ez a legjobb palást, melylyel eltakarjuk lelkünk érzésének akaratlan kirohanásait!”

VII. FEJEZET. Bukura.

Éjfél előtt egy órával, csendesen, lábujjhegyen jött két alak a nemzetes uram kapujáig. Nesznélkül nyitják föl az utcaajtót, hogy zajt ne üssön és belépnek a portára. Az ajtó előtt egy harmadik alak fogadja az érkezőket. Bevezeti a sötét folyosókon az első szobába. Onnan egymás kezét fogva a másodikba, hol az ajtó előtt megállanak a sötétben.

A vezető kopog, mire fölnyilik az oldalajtó s gyöngö világság szűrődik át.

— Itt vagytok Dávid? — kérdezi a nemzetes ur belülről halkán.

— Igen, instálom. Bejöhetünk?

— Boesásd előre az urakat és hivd Józsat!

Az ajtó egészen fölnyilt s keskeny oldalszobába léptek a jövevények. Kemény Simon és a szolgálja, Bukura voltak.

— Aldás a hazára!

— Es a hazafiakra béke! — köszöntött be a levente. — Eljöttünk meghívására Józsiás bátyám.

— Foglaljatok helyet fiatal barátim, — kezdé barátságosan a nemzetes ur s nem látszott arcán a legkisebb vonás sem a szigorú bíró komorságából. A fiam Józsa itt lesz azonnal. Hozzá foghatunk a megbeszéléshez. De előre tudni óhajtom Simon, hogy hajlandó vagy-e Tatár földre menni a rabok megváltásáért?

— En elítélt ember vagyok, — szólt panaszos hangon a levente, — nem érzem bár magam bűnösnek, — akaratotok előtt meghajlok, azt teszek, amit határozotok. Ha engem ér a küldés, — örömmel, de követelni, vagy vágyaimat teljesíteni nem akarom. Menjen, akit a tanács küld.

— Megjegyzem Simon, hogy ebben a tanács nem határozott. Kettő kell menjen.

— En nem határozok! — szabódott a levente.

— Ugy döntsön közöttünk a sors! — szólt Rika Józsa, amint belépett az ajtón. Dávid utána jött be esendesen.

— Döntsön a sors! — hagyta helyben Kemény Simon.

— Dávid! te elmehetsz! — szólt a szolgájához nemzetes Rika Józsiás uram. — A kapunál vigyázz!

— Ertem, nemzetes uram! — és sarkon fordult, elment, hogy hűségesen megőrizze a kaput.

Négy nevet irtak négy papir darabra. Egy kalapba tették, hogy bekötött szemmel Bukura, mint nem irástudó, — kihuzzon kettőt.

Első a Rika Józsa neve volt, melyet kihuzott Bukura a kalapból. Neki kellett Tatárországba menni a váltsággal, a kinsékkal. Aztán a kíséző nevét huzták ki. Most Józsa huzta bekötött szemmel és a sötét felé fordulva, hogy ne láthassa esetleg a neveket az egyenlő nagyságu papirdarabokon.

— Bukura! — szólt a nemzetes ur megpillantva a kihuzott nevét. — Te fogsz utra kelni Tatárország felé a fiammal.

— Ertem, nemzetes uram, de nekem nem szabad távoznom Simon urfi mellől.

— Neked menni kell Bukura! — szólt Simon határozott hangon.

— Csakhogy nekem legelébb áll az öreg nemzetes asszony parancsa. Hát én azt tartom meg. Vagy nem bizta reám az urfit?

— Értsd meg jól fiam! — kezdé magyarázni nemzetes Rika Józsiás uram, — te nem sétálni mégy Tatárországba, hanem hogy kiváltásátok a rabokat, meg Kemény János uram ő kegyelmét.

— Ugy?!...

— Ugy Bukura fiam! Azért hát csak szedd rendbe magadat. Készülődj el hajnal hasadtára, mert elindultok.

(Folyt. köv.)

Apróságok.

Itt vagyon a nyulacska!

— Margitkánál elmondja a kis Géza. —



Félre innen cicska!
Itt vagyon a nyulacska.
Azért hoztam hozzátok:
Piros tojást adjatok.
Ha nem adtok szép tojást
Bajt csinálom majd meglásd!
Elejtem a kalapot,
Elszalasztom nyulamot.
Cica mondja: máó-má!
Beszalad az ágy alá!
Nyulam mondja: vak! vak!
vak!

Tőlem ugyan szaladhat.
Jobban fut a nyulacska,
Mint a kicsi cicska.
A nyulacska keresem,
A szép tojást meglelem.
Piros tojást megfogom,
Kis nyulamot kihívom.
Azért, ha Géza kopog,
Szívesen fogadjátok.
Nem kell nekem semmi más,
Csak egy szép piros tojás.
Hogyha adtok zálogul,
Elszaladok, mint a nyul!

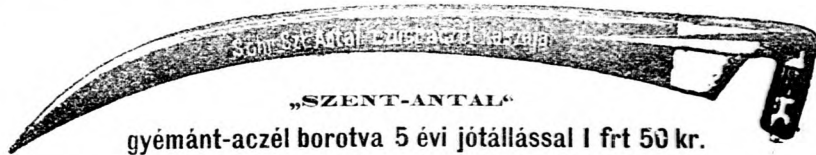
A „Szent-Antal“ kaszagyár

100 koronát fizet annak, a ki egy más cégtől egy „Szent-Antal“ kaszát tud előmutatni.
200 koronát fizet annak, a ki ezen kaszákból 100 közül 5 rosszat tud előmutatni.

Megrendelési cím: **SOHR JÓZSEF, Somogy-Szill. 26. sz.**

A „Szent-Antal“ jegyű kasza jó híre bejárta a világot és a londoni kiállításon is nagy aranyérmét és díszoklevelet nyert. A „Szent-Antal“ kasza csak akkor valódi, ha fokán az ismert védjegy van, tábláján pedig az itt látható felirat és fenti czégtől lesz beszerezve.

Az egyedüli kasza, mely minden tulajdonosát várakozáson felül kielégíti a „Szent-Antal“ kasza. Ezen kasza közkedveltségnek egy nagyobb részét szívós, sem nagyon kemény, sem lágy és csodálatra méltó könnyűségének köszönheti. Különösen azért felel meg a közönségnek, mert a „Szent-Antal“ jegyű kaszának erős orma és nyaka és igen vékony pengéje van, nem kell kovácskézre adni a nyakat hajlítani, mert ez egy rendes kaszás ember kezéhez van igazítva. Sok gazda a hibás kalapálás által a legjobb kaszát is elrontja, ez a „Szent-Antal“ kaszánál nem eshetik meg, mert az kikalapálva és kipróbálva adatik el a gazdaközönségnek. A „Szent-Antal“ kaszával csupán egyszeri kalapálással több napon át és egyszeri köszörüléssel 250—300 lépésig is el lehet könnyen a legkeményebb hegyi fűben is kaszálni. Minden darabért jótállást vállalok és a meg nem felelő egy új kaszára kicserélem. (De tapasztalatból tudjuk, hogy ezek közt nincs egy rossz sem.)



A „Szent-Antal“ kasza árai:

65	70	75	80	85	90	95	100 cm. hosszú
90 kr.	95 kr.	1-05 frt.	1-10 frt.	1-15 frt.	1-20 frt.	1-25 frt.	1-30 frt.

5 darab megrendelésénél a postaköltséget a kaszagyár fizeti, 10 darab rendelésénél a postaköltséget is megfizeti és egy kaszát ingyen küld. Amergaui kaszák a legmegfelelőbb a „Szent-Antal“ kaszához, darabonként 20 kr. „Diadal“ ezüst-aczél kapáló-készülék: üllő és kalapács párban 85 kr. Képes főírjegyzéket ingyen és bérmentve küldök. Gyűjtőknek kedvezmény.

Fontos újdonság! Szabadalmazott **kaszaborító karika** kulcsal együtt 20 kr.

„Szent Antal“ gyémánt aczél borotva 5 évi jótállással 1 forint 50 krajczár.

Képeinkhez

A gazella. Az állatkertekben, állatseregletekben mutogatnak a föld minden tájáról való állatokat. Így került hozzánk a gazella is, mely Amerikában él és a kecskefajhoz tartozik. Az állatkerti vasrács mögött látható a him gazella, míg a tehén borját szoptatja és tisztogatja az előtérben.

A szent nők vigasztalják Máriát. Ott jön a világ Megváltója. Vállát a kereszt nyomja, melyen meghalt éretünk. Itt a sziklás uton a szent nők vigasztalják Máriát, Jézusnak anyját. Ez a kép a világ-megváltás egyik jelenete. 1876 éve történt és ma több százmillió ember ünnepli. Ünnepejük Jézus halálát Nagypénteken és feltámadását Husvét szent ünnepén. A Megváltó golgotai útja, a Megváltó anyját, Máriát vigasztaló szentnők és a Jeruzsálem felett emelkedő Golgota-hegy szépen megfestett sziklái a képen, ezek mind emlékeztetnek a szent eszmékre, a melyekért Husvétot megünnepeljük.

Itt vagyon a nyulacska. A kis Géza nyulacskát tett a kalapba s úgy állított be Husvét hétfőjén a szomszédék Margitkájához. Verset is mondott, de azt a kis kép alá tettük, hogy azt látva, mulassanak a család apróságai.

A d o m á k.

Éhségből.

— Tehát bevallja, hogy ettől az urtól négy kötés szénát lopott?
— Bevallom, bíró ur, de éhségből tettem.

Hitoktatás.

Apa: Bandi, hány parancsolat van?
Bandi: Tíz.
Apa: Tegyük fel, hogy egyet megszegnél.
Bandi: Maradna kilenc.

Szótalány.

Ő piros Te.

A megfejtéseket legcélszerűbb levelező-lapon beküldeni.

Megfejtési határidő 1904. április hó 10.

A „Független Ujság” 12. számában közölt talány megfejtése

Tehén.

Helyesen fejtették meg: Mőric Rőza, Joó Mariska, Brunner Sárka, Beke Piroška, Lakatos Aranka, Nemes P. Ida, Simon Lajosné, Kovács Jánosné, Bara Imréné, Kovács Imréné, Bartos József, Erdős Mihály, Kiss András Lázi, Bank József, Farkas Antal, Sohr József, Kovács István, Szegedi András, Szabó János alsó, Szabadkai földm. iskola.

A sorshuzárnál Nemes P. Ida és Kovács Imréné részére egy-egy kötet érdekes könyvet küldöttünk.

LEVELES-SZEKRÉNY.

Érdeklődő. Igen szép, hogy ennyire érdeklődik lapunk iránt. Kérdésére ezeket feleljük. Az orosz-japán háborúról nem mi rajzoltatunk képet, hanem azt az angol lapok külföldi tudósítói küldik és mi csak a jogot vesz-

szük meg. Egy képért 20 koronát fizetünk. Eddig tizenegy képért fizettünk 220 koronát. A képekről lemezek készülnek, melynek négyzetcentimétere 8 fillérbe kerül. Így például lapunk ezévi 12. számában az öt darab háborúkép 36 koronába került, mert 450 négyzetcentiméter területet foglal el. Szóval a 12-es számunkban a háborús képek 136 koronába kerültek. Üdvözet. — **Andorkó J.** Rákóczi óriási terjedelmű birtokait (közel egy millió hold) az osztrák főemberek között osztották ki. Így jutott Sárospatak is Borsival együtt (hol Rákóczi született) a Bretzenheimok, majd a Windischgrätz herceg kezébe. — **Szatmári Dénes.** Iskolaadót a felekezetnélkülieknek is kell fizetni. — **Barta András.** Igazság szerint a tekintetes címzés illeti az orsz. képviselőket, de nagyságoltatják magukat. — **Renner János.** Mint községi képviselőtestületi tagnak van szavazati joga. — **Szalai István.** A kereskedelmi miniszter pénteken délután fél öt órakor fogad a miniszterium palotájában. Elég, ha a kihallgatás napján jelentkezik. — **Rác Lajos.** Levelét áttettük az Országos Művészeti Egyesülethez. Ez így a legjobban van elintézve. — **Szkulyán.** Ügyvédiünk fog felelni jövő számunkban e rovatban. — **Lengyel Ferenc.** Azokból a jó számtalányokból örömmel fogadnánk egynehányat. Üdvözet.

A „Független Ujság” szerkesztésére felügyel:

RUBINEK GYULA, országgyűlési képviselő,

a Gazdasági Egyesületek Országos Szövetségének titkára.

Élelmi cikkek nagybani árai a központi vásárcsarnokban.

Magyar Gazdák Vásárcsarnok Ellátó szövetkezete jelentése 1904. márc. 31.

Budapesti központi vásárcsarnok árai.

Husneműek: marhahus 112—118 K., vidéki borjúhús 90—100 K., sertéshus 112—120 K., szalonna füstölt 130—136 K., szalonna, olvasztani való 136—140 K., háj 140—144 K., sertésszir 136—140 K. Báránypárja 10—18 K. — **Füstölthús:** (vidéki) kg.-ja 1.30—1.80 K., hazai sonka 1.60—2.— K.

Baromfifélék: élő tyúk 3.20—4.— K., rántani való csirke 2.40—2.60 K., sütni való csirke 3.—3.60 K., kaesa, hizott 4—6.— K., lud, hizott 16.—20.— K., pulyka, hizott 12.—12.— K., páronkint. Vágott hizott liba 1.40—1.60 K., vágott hizott kappan, kaesa és pulyka 1.50—1.80 K. kg.-ként.

Teavaj: (centrifugál) 2.40—2.60 K., főzővaj 1.80—2.— K. kg.-ként. Tehénturó kg.-ja 20—28 fillér.

Zöldségfélék: Burgonya (vagonáru) sárga 360—440 K., róza I. 360—400 K., kifli 900—1000 K. 100 mm.-ként. Hagyma 50 kg.-os zsákokban zsákkal együtt 10.—12.— mm.-ként.

Gyümölcsfélék: szőlő — fillér kg.-ként. Alma, válogatott, elsőrendű áru (aranyparmen, ranett, Jonathan, Törökbalint stb.) —.80—1.20 K., Körte, elsőrendű —80.—1.— Kor. métermázsánként.

Tojás: bácskai 64—65 K., erdélyi apróbb áru 62—63 K. adánként. (1440 drb.) Apadt —.— K., meszes: —.— K.

Budapesti piaci árak.

Gabona. (Árak métermázsánként értendők.) *Buza* 8.67—*K. Ross* 6.25 K-tól 6.45 K-ig. *Árpa* 5.75 K-tól 10—12.20 K-ig, jobb minőségű 6.20 K-tól 6.30 K-ig. *Zab* 5.50—5.70 K. *Tengeri* 5.25 K. **Liszt ára 100 kg.-ként.**

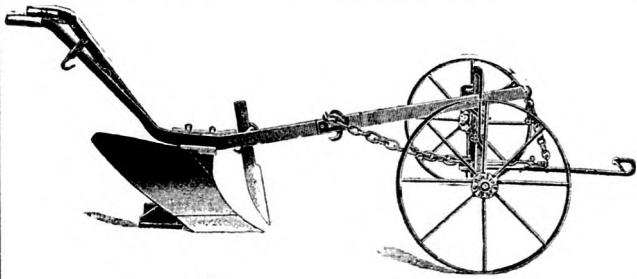
Sz.	0	1	2	3	4	5	6	7	8
K	28.80	27.80	26.60	25.60	24.80	24.—	23.—	20.60	12.80

Takarmányvásár. Réti széna 420—600 fillér, muhar 5.60—6.60 fillér, zsupszalma 250—270 fillér, alomszalma 220—230 fillér.

Sertésvásár. Elsőrendű 362—390 kg. nehéz 112—14 fillér, 260—280 kg.-mos 106—108 fillér, öreg 300 kg.-on tuli 98—104 fillér, szerb 96—98 fillér.

Marhavásár. Következő árak jegyeztettek: Hizott magyar ökör jobb minőségű 70.—76.—, középminőségű 64.—69.—, alárendelt minőségű magyar ökör 54.—63.—, jobb minőségű magyar és tarka tehén 56.—70.—, magyar tehén középminőségű 55.—64.00, alárendelt minőségű magyar és tarka tehén 44.—, 54.00, szerbiai ökör jobb minőségű 76.—80.—, kivitel —.—, középminőségű 70.—75.—, szerbiai bika 58.—72.—, szerbiai bivaly 40.—52.—, kiv. 50 koronáig métermázsánként élősulyban Élő borjú —.— K.

== Egyvasu egytetemes ekék ==
Két és több barázdás ekék



BÄCHER RUDOLF kizárólagos ekegyára

Magyarországi vezérképviselő **Szücs Zsigmond** Budapest, VI., Nagymező-u. 68.

Minden részükben elsőrendű aczélanyagból a leg-tökéletesebb szerkezettel

Tégelyaczel-fejekkel, melyek eltörhetetlenségéért szavatosságot vállalok. Különösen tartósnak bizonyult, háromréteges (compound) pánczél aczél-lemez kormánylapokkal, melyekre a legragadósabb föld sem tapad. Gondosan edzett, feltűnően hosszú ideig eltartó szántóvasakkal. — **Figyelemre méltó újdonság:** Bächer „D“-jegyű javított szerkezetű eketaligája teljesen **pormentesen csukott agyakkal** önműködő kenőszelenczével; közönséges eketaligák ellenében **ötszörös tartósságot** biztosítanak. Különlegességek **rétművelő-eszközök** ten. Boronák, kapáló- és töltőgépek, porhanyítók, rögtörők. Árjegyzéket készséggel küldök.

**A legjobb magvakat
A legnemesebb fákat
A legszebb virágokat**

A legdivatosabb csokrok és koszorukat
friss élővirágokból

a legjobb minőség szavatolása mellett szállítja

Mühle Vilmos

es. és kir. udvari szállító
mag- és virágkereskedése **Temesvárott.**

T. Cz. 5 koronán felüli megrendelések bérmentve küldetnek s ezekhez legújabb kertészeti kézikönyvem „Mühle tanácsadója a kertművelésben“ ingyen lesz mellékelve. Ez a leghasznosabb kézikönyv minden kertgazdának.

☛ Nagy képletés főárjegyzék ingyen. ☛

KURCZ LIPÓT ÉS TÁRSA

photozinkografiai műintézet

Budapest, VIII., Szentkirályi-u. 13.

KÉSZIT:

mindennemű nyomtatványhoz szükségelt

CLICHÉKET

Chemigrafia, chromotypia, photo- (auto)-typia, fametszet stb. utján. Térképek, tervezetek, alaprajzok photolithografialag leg-szebben, legolesóbban sokszorosítottak

Vidéki megrendelések pontosan és jutányosan eszközöltekn.



ÚRL REZSŐ

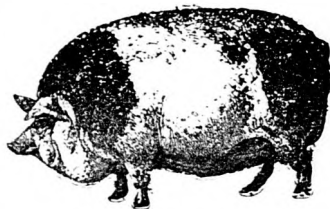
sertésbizományos

— Budapest —

József-körút 22—24.

Sertéseket

sovány és hizott
állapotban és leg-
magasabb napi ára-
kon értékesít.



VÉDJEGY

A „Lóhere“ védjegyű

Thomas-Salak

a legjobb és legolesóbb

foszforsavtrágya

az összes kalászos, lóhere, takarmány és kapásnövény, kerti vetemény alá, valamint rétet és legelő, főleg kcmió és szőlőkre. Ezen thomassalak hazánkban, a legutóbbi években eszközölt trágyázási kísérletek alkalmával, kizárólag kitűnő eredményt mutatott fel.

Csak a „LÓHERE“ védjegyű thomassalak származik a csehországi Thomasművekből.

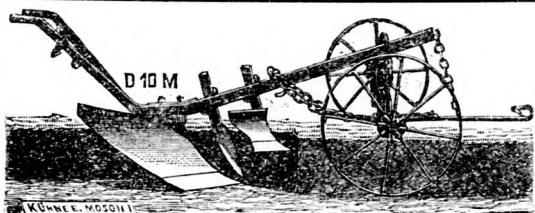
A „Lóhere“ védjegy kezességét nyújt az áru föltétlen tisztasága, idegen anyagoktól való mentessége és legnagyobb mérvű oldhatósága tekintetében.

Arájanlatok, szakiratok és bármely irányban kívánt felvitágoztatásokkal készséggel szolgál a

Csehországi Thomasművek eladási irodája, Bécs.

Vezérképviselője Magyarországon:

László Marcell BUDAPEST, VI.,
Teréz-körút 22. sz.



KÜHNE E. = hazánk legrégebb =
gazdasági gépgyárában **Mosonban**

elismert gondos kivitelben készülnek:

Egy- és többvasu aczélekék, rétet- és szántóföld-boronák, hengerek, mélyítő és porhanyító eszközök a tavaszi szántás helyettesítésére.

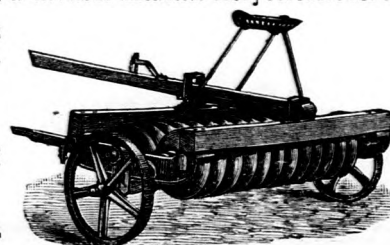
Új amerikai rugós-fogas borona. — Hirneves, szabadalmazott, tolókerekes **Mosoni Drill** sorvetőgépek, meritőkorongos **Hungaria Drill** sorvetőgépek. Lóhereszórók. Mútrágyaszórók.

Új! **Burgonyamivelő** eszközök. Új!

Új! **Francia szőlőmivelő** eszközök. Új!

A vetőmag előkészítésére: rosták, konkolyozók, centrifugok.

Főraktár: **BUDAPEST**, VI. kerület, Váci-körút 57/a. szám.



— 1902. évi forgalom 28,000 bál. —
Felhívjuk
a t. cz. gazdaközönség
figyelmét
a budapesti
gyapju-aukcziókra

melyek minden évben **julius és szeptember**
hónapokban tartatnak meg.

Az aukcziókra felküldött és „Gyapjuárverési vállalat Buda-
pest, Dunaparti teherpályaudvar” címzett gyapjuküldemények
a M. Á. V. összes vonalain tetemes díjkezdményben,
valamint ingyen raktározásban részesülnek. Bejelentéseket
elfogad és mindennemű felvilágosítással szolgál:

Gyapjuárverési vállalat

HELLER M. S Társa

Budapest, V., Erzsébet-tér 13. sz.

Gazdák Biztosító Szövetkezete

BUDAPEST, VIII., Baross-utca 10. szám, II. em.

Alakult 1900.

Biztosítéki alap:

Kormány hozzájárulásával	400,000.— kor.
Alapítványok	1,270,000.— kor.
Tartalékok	254,972.7 kor.
Összesen	1,924,972.72 kor.
1901. évi fölösleg	90,349.— kor.
1902. évi fölösleg	59,782.26 kor.
1903. évi fölösleg	109,331.73 kor.

Biztosításokat elfogad tűz- és jégkár ellen, ugyancsak az ember életére, különféle mértékek szerint.

Az üzlet-eredményben a biztosított tagok díjarányukban részesülnek és az 1901. évi üzletfeleslegből úgy a tűz-, mint a jégkár ellen biztosítva volt tagok 4 százalékos díjvisszatérítést kaptak.

Az 1902. évi üzletfelesleg közgyűlési határozattal tartalékokba helyeztetett.

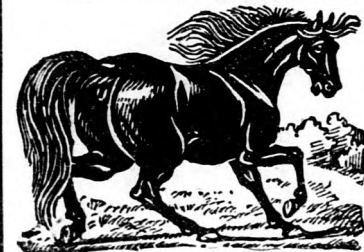
Biztosítási ajánlatok benyújtandók közvetlenül vagy a képviselők közvetítésével. Nyomtatványokkal és felvilágosítással minden irányban kész az igazgatóság.

Párisi világkiállítás „Grand Prix” 1900.

KWIZDA-féle RESTITUTIONSFLUID

cs. és kir. szabványalmozott mosóvíz lovak számára.

1 üveg ára K 2.80.



Negyven év óta van használatban az udvari istállóokban s a legnagyobb katonai és polgári istállóokban is lovak izmai erősítésére, fárasztó menetek előtt és után fizamodásoknál és az izmok merevedésénél stb. a lovat a trainingben bámulatos eredmények felmutatására képesíti.

Főraktár:

— Valódi csak ezen védjeggyel ellátott. —
 es. és kir. osztr.-magy.,
 kir. román és bolgár
 hercegi udvari szállító

kerületi gyógyszerész Korneuburgban, Bécs mellett.

A ZALATNAI kénkovand-ipar r.-t.
 Brassói kénsav- és műtrágya-
 gyára ajánlja legjobb minőségű
 mindennemű

Műtrágyáit

a t. cz. gazdaközönség becses figyel-
 mébe. Ajánlatokkal készséggel szol-
 gál a Központi Iroda, Budapest,
 IV., Mária Valéria-utca 7.

Sürgőnyozim: Consum, Budapest. Telefon: 25—02.

Magyar Élelmiszer-Szállító Részvény-Társaság

Budapest, VII. kor., Kerepesi-út 20. szám.

ÜZLETÁGAK: _____

Szállítási osztály: baromfi-, tojás-, vad-, vaj-, gyümölcs- és főze-
 lékküldemények után, ha a társaság neve alatt kerülnek feladásra
 jelentékeny szállítási kedvezményeket folyósít. A szállítmányo-
 zásra vonatkozó mindennemű kérdésekben (fuvardíjak, utirányok
 stb.) készséggel nyújt felvilágosítást.
 Kiviteli osztály: A társaság berlini fiókja mindenféle élelmiszer
 bizományi értékesítését elvállalja. Az árakra előlegeket is folyósít.
 Sertésbizományi osztály: A ferencvárosi sertésvásáron elvállalja
 hizott sertések bizományi értékesítését.

— Közelebbi értesítéseket a társaság igazgatósága ad. —

SZUPERFOSZFÁTOT,

Stassfurti kainitot szavatolt 12,4% tiszta
 káli = 23—24% kénsavas káli tartalommal, _____

Stassfurti kálitrágyasót
 szavatolt 40% tiszta káli = 74—76% kénsavas káli
 tartalommal, _____

Kovasavas-kálit (dohánytrágyázásra)
 továbbá mindennemű egyéb _____

Műtrágyaféléket, azonkívül _____
Rézgáliczot (98—99%) elismert kitűnő minő-
 ségben szállít a _____

„Hungária” műtrágya, kénsav- és vegyi-ipar
részvénytársaság

BUDAPEST, V., FÜRDŐ-UTCZA 8.